



الملكية الأردنية
ROYAL JORDANIAN

F.S - UNLISTED 131213 - 2 - 10 - 2006

الإشارة : م ح / ر ق م م / ٦٨ / ٢٠٠٦

التاريخ : ٢٨ / ٩ / ٢٠٠٦

للمعنى و جودا
١٠/١٢

السادة بورصة عمان المحترمين
السيد جليل طريف المحترم

تحية وبعد ،

أرفق بطيه نسخة من التقرير السنوي لشركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة المحدودة لعام ٢٠٠٥.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

بورصة عمان
الدائرة الإدارية
الديوان

٢ - تمديد ٢٠٠٦

الرقم المتسلسل ٣٧٦٧

رقم الملف ٣٧٠١٤ ٦٦٦١

الجهة المختصة
الديوان

حاتم عكروش
رئيس قطاع المالية والموارد بالوكالة

١

شركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (الملكية الأردنية)
المساهمة العامة المحدودة
البيانات المالية الموحدة
31 كانون الأول 2005

إلى مساهمي
شركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (الملكية الأردنية)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد دققنا الميزانية العامة الموحدة لشركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (الملكية الأردنية) - شركة مساهمة عامة أردنية - كما في 31 كانون الأول 2005 وبيان الدخل، التغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ. إن هذه البيانات المالية هي مسؤولية مجلس إدارة الشركة وإن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي حول هذه البيانات المالية استناداً إلى أعمال التدقيق التي قمنا بها.

لقد جرى تدقيقنا وفقاً لمعايير التدقيق الدولية التي تتطلب أن نقوم بتخطيط وتنفيذ إجراءات التدقيق للحصول على تأكيدات معقولة بأن البيانات المالية لا تتضمن أية أخطاء جوهرية. وتشتمل إجراءات التدقيق على فحص عينات من المستندات والأدلة المؤيدة للمبالغ والإيضاحات الواردة في البيانات المالية، كما تشتمل على تقييم للأسس المحاسبية المطبقة وللتقديرات الهامة التي استندت إليها الإدارة، وكذلك تقييم شامل لعرض البيانات المالية، وفي اعتقادنا أن ما قمنا به من تدقيق يوفر أساساً معقولاً يمكننا من إبداء الرأي.

في رأينا، إن البيانات المالية الموحدة المشار إليها أعلاه تظهر بعدالة، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي الموحد لشركة عالية - الخطوط الجوية الملكية الأردنية (الملكية الأردنية) كما في 31 كانون الأول 2005 ونتائج أعمالها وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ونوصي المصادقة عليها.

تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية، وإن البيانات المالية المرفقة متفقة معها.

إرنست ويونغ
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
10 نيسان 2006

الميزانية العامة الموحدة

31 كانون الأول 2005

البيان	إيضاح	٢٠٠٥ آلاف الديناري	٢٠٠٤ آلاف الديناري
الموجودات			
الموجودات غير المتداولة			
الممتلكات والمعدات	٧	١٤٣,٧٦٢	١٣٩,٢٢٥
دفعات على حساب شراء وتعديل طائرات	٨	٢٩٧	٢٩٧
موجودات مالية متوفرة للبيع	٩	٥٨٢	٥٩٨
استثمارات في شركات حليفة	١٠	٩,٣٧٥	٨١٢
مبالغ محتجزة مقابل عقود استئجار	١١	١٠,٧٥١	٦,٣٣٦
مجموع		١٦٤,٧٦٧	١٤٧,٢٦٨
الموجودات المتداولة			
أرصدة مدينة أخرى	١٢	٥,٤٧٤	٩,٦٠٩
قطع غيار ولوازم، بالصافي	١٣	٣,٨٨٧	٣,٩٨٠
ذمم مدينة، بالصافي	١٤	٤١,٦١٨	٤١,٢٨٥
نقد وأرصدة لدى البنوك	١١	٣٤,٠٤٨	٣٥,٨٤٧
مجموع الموجودات		٨٥,٠٢٧	٩٠,٧٢١
حقوق الملكية والمطلوبات		٢٤٩,٧٩٤	٢٣٧,٩٨٩
حقوق الملكية			
رأس المال	١٥	٦٦,٠٠٠	٦٦,٠٠٠
دفعات على حساب زيادة رأس المال		٦,٥٣٦	٣,٣٤٤
الاحتياطي الإجمالي		٣,٦٨٢	١,٥٥٧
أرباح مدورة (خسائر متراكمة)		٦,٣٨٢	(١٢,٠٠٩)
مجموع حقوق الملكية		٨٢,٦٠٠	٥٨,٨٩٢
المطلوبات غير المتداولة			
التزامات بموجب عقود استئجار رأسمالي طويلة الأجل	١٦	١٠,١٠٣	١٨,٦٠١
إسناد قرض طويل الأجل	١٧	٤٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠
مطلوبات أخرى طويلة الأجل	١٨	٥,٥٥٥	٤,٦٦٨
المطلوبات المتداولة		٥٥,٦٥٨	٦٣,٢٦٩
مخصصات وأرصدة دائنة أخرى			
دائنون ومبالغ مستحقة الدفع	١٩	١٧,٠١٠	١٦,٩٣٧
مخصص ضريبة الدخل	٢٠	٦٠,٨١٣	٦٣,٢٩٧
إيرادات مؤجلة	٢١	٣٠٠	١٠٠
التزامات بموجب عقود استئجار رأسمالي قصيرة الأجل	٢٢	٢٤,٩٥٦	٢٤,٣٧١
قروض طويلة الأجل تستحق خلال عام	٢٣	٨,٤٥٧	٨,١٦٨
بنوك دائنة	٢٤	-	١,٧٧٣
مجموع المطلوبات		١١١,٥٣٦	١١٥,٨٢٨
مجموع المطلوبات		٢٤٩,٧٩٤	٢٣٧,٩٨٩

إن الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 38 تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية.

بيان الدخل الموحد
للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2005

٢٠٠٤	٢٠٠٥	إيضاح	
آلاف الدنانير	آلاف الدنانير		
٣٦٢,٨٤٠	٤١٣,١٦٦	٢٣	الإيرادات
(٣٢٩,٩٢٤)	(٣٧١,٠١٣)	٢٤	تكاليف الإيرادات
٣٢,٩١٦	٤٢,١٥٣		إجمالي الربح
٩٨٧	٢,٠٤٥	١٠	حصة الشركة من أرباح شركات حليفة
٤,١٠١	٢,٠٠١	٢٥	صافي إيرادات أخرى
(١٢,٠٨٨)	(١٤,٩٥٤)	٢٦	مصاريف إدارية وعمومية
(٤,٧١٩)	(٣,٧٩٠)	٢٧	مخصصات مختلفة
١٩٣	(١,٦٤٤)		(خسائر) أرباح فروقات عملة
(٥,٢٥١)	(٤,٤٦٤)	٢٨	تكاليف تمويل
(٥٧٣)	(٩٩)		خسائر بيع طائرات، محركات وقطع غيار
(١٣٩)	(٥٣٢)		رسوم مختلفة
١٥,٤٢٧	٢٠,٧١٦		ربح السنة قبل ضريبة الدخل
(١٠٠)	(٢٠٠)	٣١	ضريبة الدخل
١٥,٣٢٧	٢٠,٥١٦		ربح السنة
٠,٢٤٨	٠,٣١١	٣٠	حصة السهم من ربح السنة

إن الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 38 تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية.

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد
للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2005

رأس المال	دفعات على	الاحتياطي (الخسائر المتراكمة)	المجموع	رأس المال	رأس المال
آلاف الدنانير	رأس المال	الإجباري	الأرباح المدورة	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير
٥٥,٤٠١	-	-	(٢٥,٧٧٩)	٢٩,٦٢٢	الرصيد كما في أول كانون الثاني ٢٠٠٤
١٠,٠٠٠	-	-	-	١٠,٠٠٠	الزيادة في رأس المال
٥٩٩	٣,٣٤٤	-	-	٣,٩٤٣	دفعات على حساب زيادة رأس المال
-	-	-	١٥,٣٢٧	١٥,٣٢٧	ربح السنة
-	-	١,٥٥٧	(١,٥٥٧)	-	التحويلات
٦٦,٠٠٠	٣,٣٤٤	١,٥٥٧	(١٢,٠٠٩)	٥٨,٨٩٢	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٤
-	٣,١٩٢	-	-	٣,١٩٢	دفعات على حساب زيادة رأس المال
-	-	-	٢٠,٥١٦	٢٠,٥١٦	ربح السنة
-	-	٢,١٢٥	(٢,١٢٥)	-	التحويلات
٦٦,٠٠٠	٦,٥٣٦	٣,٦٨٢	٦,٣٨٢	٨٢,٦٠٠	الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

إن الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 38 تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية.

بيان التدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2005

٢٠٠٤	٢٠٠٥	إيضاح
آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	
١٥,٤٢٧	٢٠,٧١٦	التدفق النقدي من عمليات التشغيل
		ربح السنة قبل ضريبة الدخل
		تعديلات:
١٨,٥٧٤	٢٢,٥٣٠	استهلاكات الممتلكات والمعدات
٢,٥٦٧	٢,٠٩٤	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
٢,٣٧١	٤٤٠	مخصصات أخرى
٢٨٠	-	مخصص قطع غيار بطيئة الحركة
٥٧٣	١,٩١٥	خسائر بيع وشطب ممتلكات ومعدات
(٩٨٧)	(٢,٠٤٥)	حصة الشركة من أرباح شركات حليفة
-	(١,٨٢٨)	إطفاء إيرادات مؤجل - الشركة الأردنية لصيانة الطائرات
٥,٢٥١	٤,٤٦٤	تكاليف تمويل
٨٦١	١,٤٢٥	مخصص تعويض نهاية الخدمة
٤٤,٩١٧	٤٩,٧١١	
		تغيرات في رأس المال العامل
(٣٦٤)	(٢,٤٢٧)	الزيادة في ذمم مدينة
(٤٣٩)	(٣٤٧)	الزيادة في قطع غيار ولوازم
(١,٦٢٧)	١,١٣٠	النقص (الزيادة) في أرصدة مدينة أخرى
٩,٦٢١	(٤,٩٠٨)	(النقص) الزيادة في إيرادات مؤجلة
(١٢,٨٣١)	(٢,٤٨٤)	النقص في دائنين ومبالغ مستحقة الدفع
(٥,٨٥١)	(٨٩٢)	النقص في مخصصات وأرصدة دائنة أخرى
(٢١١)	(٥٣٨)	تمويض نهاية الخدمة المدفوع
٢٣,٢١٥	٣٩,٢٤٥	صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل
		التدفق النقدي من عمليات الاستثمار
٣١	١٦	بيع موجودات مالية متوفرة للبيع
٩٠٠	٨٠٣	توزيعات أرباح من شركات حليفة
٤,٤٨٥	٨٩٢	بيع ممتلكات ومعدات
(١٨,٦١٣)	(٢٣,٦٧٧)	شراء ممتلكات ومعدات
(١٣,١٩٧)	(٢١,٩٦٦)	صافي التدفق النقدي المستخدم في عمليات الاستثمار
		التدفق النقدي من عمليات التمويل
		قروض
(٧,٤٤٧)	(١,٧٧٣)	عقود استئجار رأسمالي
(٢٣,٦٧١)	(٨,٢٠٩)	إسناد قرض
٤٠,٠٠٠	-	فوائد مدفوعة
(٨,٣٥٥)	(٣,٤٩٩)	صافي التدفق النقدي (المستخدم في) من عمليات التمويل
٥٢٧	(١٣,٤٨١)	صافي الزيادة في النقد وما في حكمه
٢٠,٥٤٥	٣,٧٩٨	النقد وما في حكمه في بداية السنة
٢٠,٤٥٦	٤١,٠٠١	النقد وما في حكمه في نهاية السنة
٤١,٠٠١	٤٤,٧٩٩	